

Atty. Docket: 0505-1217P

PTO/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Linder the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

## Declaration and Power of Attorney for Patent Application

### 特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

#### 日本語宣言書

### TERENTON MARCH CONTROL TO MARCH CO	H 7 814 U	_
TEUの名称の発明について、特許技术前題に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先見り唯一の発明 まである(第一の氏名が記載されている場合)か、良いは最初、最先 カラ を信じて いる では できない できない できない できない できない できない できない できない	私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor. I hereby declare that
なかられている表明主題に関して、私は、最初、友先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、吹いは最初、表先自つ共同発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、吹いは最初、表先自つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。  上記発明の明報案はここに添付されているが、 添付されていない場合は、 の日に出版され、 この出版の米田出版者号またはPCT国際出版者号は、 であり、且つ の日に潜版された出版(該当する場合) の日に潜版された出版(該当する場合) の日に潜版された出版(該当する場合)  「たわり、日の何に潜版を指示された、特許要求範囲を含む上記・明確をを検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。  「は、上記の補正素によって補正された、特許要求範囲を含む上記・明確をを検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。  「は、上記の補正素によって補正された、特許要求範囲を含む上記・明確をを検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。  「は、上記の補正素によって補正された、特許要求範囲を含む上記・明確をを検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。  「は、上記の補正素によって補正された、特許要求範囲を含む上記・明確をを検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。  「は、上記の補正素によって補正された、特許要求範囲を含む上記・明確をを検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。  「は、上記の補正素によって補正された、特許要求範囲を含む上記・明確をを検討し、且つ内容を理解していることをこことをここに表明する。  「は、本耳及別法表示3 7 耳及即1・5 6 に定着されている、特許をよび表示する最高があることを認める。  「は、本耳及別法表示3 7 耳及即1・5 6 に定着されている、特許をよび表示を表面があることを認める。  「は、本耳及別法表示3 7 耳及即1・5 6 に定着されている。特許 a convention which is material to patentablity as defined in Title 37. Code of Federal Regulations.	<del>-</del>	·
上記発頭の頭接套はここに添付されているが、	求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明   者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、成いは最初、最先   且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて	is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which
### TELEPHON MARKE COLOR TO MARKET COLOR TO		HEADLIGHT APPARATUS
この出版の米国出版器号またはP C T 国際出版器号は、		the specification of which is attached hereto. If not attached hereto,
はは、正式以前にはない。 the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above  U. は、正式以前法與第37編規則1.56に定義をれている。特許  Att. ついて重要な情報を開示する義務があることを認める。 the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above	この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 であり、且つ	as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on
はたついて変要な情報を関示する栽培があることを認める。 patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations.	私は、上記の補正書によって補正された、特許禁求範囲を含む上記 明報者を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	the above identified specification, including the claims, as amended
	私は、述邦規則法典第37編規則1.56に定義をれている、特許 性について重要な情報を関示する截藉があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations. Section 1.56

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Officer, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231

Atty. Docket: 0505-1217P

PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

#### Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

以下に記載した外国での特許出資または発明者紙の

出版、成いは米国以外の少なく 5編第365条 (a)によるPCコ -{d)項又は第365条 (b)項に基 優先権を主張する本出版の出版 特許出版または発明者証の出版	たが国でのおける版をには発明者就の とも一国を指定している米国法典第3 「国際出版について、周第119条(a) づいて優先権を主張するとともに、 日よりも前の出版日を有する外国での 、吹いはPCT国際出版については、 チェックすることにより示した。	I hereby claim foreign priorily under Title 35. United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.	
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版			Priority Not Claimed 優先権主張なし
2002-245858	JAPAN	_26 August 2002	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出 <b>政</b> 日/月/年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出版日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかな	る米国仮特許出版についても、その米	I hereby claim the benefit under Title	e 35. United States Code, Section nal application(s) listed below.
国法典第35幅119条 (e) 項の	0利益を主張する。	119(e) of any United States provisio	
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filling Date)
(出版器号)	(出版日)	(出版名号)	(出版日)
央第35編第120条に基づく! なるPCT国際出版についても、 を主張する。また、本出版の規 35編第112条第1段に規 77の表 77の表 77の表 77の表 77の表 77の表 77の表 77の	なる米国出版についても、その米国法 利益を主張し、又米国を指定するいか 、その関第365条(c)に基づく利益 特許許な問題の・主題が、米国法典第は 特許許 整様においてもの 、米田出版国 、先代は、大田出版国 ない場合においてもの間の期間 ない ので ので ので ので ので ので ので ので ので ので ので ので ので	I hereby claim the benefit under Title 120 of any United States application International application designating and, insofar as the subject matter of application is not disclosed in the pri International application in the mann of Title 35, United States Code Sectito disclose information which is mate Title 37, Code of Federal Regulation available between the filling date of the national or PCT International filling discovered.	(s), or 365(c) of any PCT the United States, listed below each of the claims of this or United States or PCT er provided by the first paragraph on 112, I acknowledge the duty erial to patentability as defined in s, Section 1.56 which became the prior application and the
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Palented, Pending, Abar	
(出版番号)	(出版日)	(現況:特許許可、係属中、总	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Abar	ndoned)
(出取新号)	(出版日)	(現況:特許許可、係基中、別	t 栗)
且つ情報と信ずることに基づくし を宜言し、 ならに、 故意に虚偽の 第18編第1001条に基づき、 により処罰され、またそのよう。 たはそれに対して発行されるい。	身の知識に係わる陳述が真実であり、 原述が、真実であると信じられることの 原述が、女どを行った場合は、米国法典 間金または拘禁、若しくはその は故窓による虚偽の理述は、本出賦ま な故窓による虚偽の理述は、本出版が ななる特許も、その有効性に問題が 行われたことを、ここに宜甘する。	I hereby declare that all statements is knowledge are true and that all state and belief are believed to be true; are were made with the knowledge that like so made are punishable by fine. Section 1001 of Title 18 of the Uniter willful false statements may jeopardize or any patent issued thereon.	ments made on information and further that these statements willful false statements and the or imprisonment, or both, under d States Code and that such

Page 2 of 3

Atty. Docket: 0505-1217P

PTO/SB/1116 (5-00)
Approved for use through 10/31:02. ONB 0651-0032
Patent and Trademark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid ONM control number

# Japanese Language Declaration (日本語宜言也)

委任状: Uは本出版を案弦する手続を行い、且つ米国特許階級庁との全ての奈母を逐行するために、記名された発明者として、下記の弁徴士及び/または弁理士を任命する。

POWER OF ATTORNEY As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Palent and Trademark Office connected therewith

#### Practitioners at CUSTOMER NO. 02292.

喜跃送付先

Send Correspondence to:

BIRCH, STEWART, KOLASCH & BIRCH, LLP or CUSTOMER NO. 02292 P.O. Box 747 • Falls Church, Virginia 22040-0747

Telephone: (703) 205-8000 • Facsimile: (703) 205-8050

唯一または第一発明者氏名	Full name of sole or first inventor
	Masamoto ITO
発明者の著名 日付	目付 Inventor's signature Date
	Masanow 110 Oct. 1, 2003
住所	Residence
	Saitama, JAPAN
<b>国权</b>	Cilizenship
	Japanese
郵便の発先	Post Office Address
	c/o Kabushiki Kaisha Honda
	Gijutsu Kenkyusho, 4-1, Chuo
	1-chome, Wako-shi, Saitama, JAPAN
第二共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of second joint inventor, if any
	Kenji TAMURA
第二共国発明者の製名	日付 Second inventor's signature Date
	Kenji TAMURA 1,0ct. 63
住所	Residence
	Saitama, JAPAN
回転	Cilizenship
	Japanese
<b>郵便の</b> 発生	Post Office Address
	c/o Kabushiki Kaisha Honda
	Gijutsu Kenkyusho, 4-I, Chuo
	l-chome, Wako-shi, Saitama, JAPAN
【新三以下の共同発明者についても同様に記載	し、文名を (Supply similar information and signature for third and subsequ
すること)	joint inventors.)